



## تُفْتَحُ يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ فَيَخْرُجُونَ فَيُعْمُونَ الْأَرْضَ

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - قَالَ: "تُفْتَحُ يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ فَيَخْرُجُونَ كَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: {وَهُمْ مِنْ كُلِّ حَدَبٍ يَنْسِلُونَ} [الأنبياء: ٩٦] فَيُعْمُونَ الْأَرْضَ، وَيَنْحَازُ مِنْهُمْ الْمُسْلِمُونَ، حَتَّى تَصِيرَ بَقِيَّةُ الْمُسْلِمِينَ فِي مَدَائِنِهِمْ وَحُصُونِهِمْ، وَيَضُمُّونَ إِلَيْهِمْ مَوَاشِيَهُمْ، حَتَّى إِنَّهُمْ لَيَمُرُّونَ بِالنَّهْرِ فَيَشْرَبُونَهُ حَتَّى مَا يَذَرُونَ فِيهِ شَيْئًا، فَيَمُرُّ آخِرُهُمْ عَلَى أَثَرِهِمْ، فَيَقُولُ قَائِلُهُمْ: لَقَدْ كَانَ بِهَذَا الْمَكَانِ مَرَّةً مَاءٌ. وَيُظْهِرُونَ عَلَى الْأَرْضِ، فَيَقُولُ قَائِلُهُمْ: هَؤُلَاءِ أَهْلُ الْأَرْضِ قَدْ فَرَعْنَا مِنْهُمْ، وَلِنُنَازِلَنَّ أَهْلَ السَّمَاءِ، حَتَّى إِنْ أَحَدَهُمْ لَيَهْزُ حَرَبَتَهُ إِلَى السَّمَاءِ، فَتَرْجِعُ مُخْضَبَةً بِالدَّمِ، فَيَقُولُونَ: قَدْ قَتَلْنَا أَهْلَ السَّمَاءِ، فَبَيْنَمَا هُمْ كَذَلِكَ إِذْ بَعَثَ اللَّهُ دَوَابَّ كَنَفِ الْجَرَادِ، فَتَأْخُذُ بِأَعْنَاقِهِمْ فَيَمُوتُونَ مَوْتِ الْجَرَادِ، يَرَكِبُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا، فَيَصْبِحُ الْمُسْلِمُونَ لَا يَسْمَعُونَ لَهُمْ حَسًّا، فَيَقُولُونَ: مَنْ رَجُلٌ يَشْرِي نَفْسَهُ، وَيَنْظُرُ مَا فَعَلُوا؟ فَيَنْزِلُ مِنْهُمْ رَجُلٌ قَدْ وَظَنَ نَفْسَهُ عَلَى أَنْ يَقْتُلُوهُ، فَيَجِدُهُمْ مَوْتَى، فَيُنَادِيهِمْ: أَلَا أَبْشَرُوا فَقَدْ هَلَكَ عَدُوُّكُمْ، فَيَخْرُجُ النَّاسُ وَيَخْلُونَ سَبِيلَ مَوَاشِيَهُمْ، فَمَا يَكُونُ لَهُمْ رَعِي إِلَّا لُحُومُهُمْ، فَتَشْكُرُ عَلَيْهَا كَأَحْسَنِ مَا شَكَرْتَ مِنْ نَبَاتٍ أَصَابَتْهُ قَطًّا".

[أحسن] [رواه ابن ماجه]

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: يُفْتَحُ عَلَى يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ سُدَّ ذِي الْقَرْنَيْنِ الَّذِي سُدَّ عَلَيْهِمَا بِقِطْعِ الْحَدِيدِ، كَمَا فِي سُورَةِ الْكَهْفِ، فَيَخْرُجُونَ مِنْهُ، كَمَا قَالَ تَعَالَى: {وَهُمْ مِنْ كُلِّ حَدَبٍ يَنْسِلُونَ} وَالْحَدَبُ هُوَ غَلِيظُ الْأَرْضِ وَمُرْتَفَعُهَا، وَيَنْسِلُونَ أَي: يَسْرِعُونَ، فَيَشْمَلُونَ أَرْجَاءَ الْأَرْضِ كُلِّهَا، وَيَدْخُلُونَهَا كُلِّهَا وَيَحِيطُونَ بِهَا، وَيَتْرَكُ الْمُسْلِمُونَ لَهُمْ مَدَائِنَهُمْ وَأَمْصَارَهُمْ وَيَنْفَصِلُونَ عَنْهُمْ، وَيَشْرَدُونَ إِلَى رُؤُوسِ الْجِبَالِ، حَتَّى تَصِيرَ وَتَرْجِعُ بَقِيَّةُ الْمُسْلِمِينَ غَيْرَ الْخَارِجِينَ إِلَى رُؤُوسِ الْجِبَالِ مَتَسْتَرِينَ فِي مَدَائِنِهِمْ وَحُصُونِهِمْ وَمَخْتَفِينَ عَنْهُمْ، وَيَضُمُّ وَيَجْمَعُ هَؤُلَاءِ الْمَسْتَتِرُونَ إِلَى مَرَكَزِهِمْ وَحُصُونِهِمْ دَوَابَّهُمْ. فَيَنْتَشِرُ يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ فِي الْأَرْضِ حَتَّى إِنَّهُمْ يَمُرُّونَ عَلَى النَّهْرِ مِنَ الْمَاءِ فَيَشْرَبُونَهُ كُلَّهُ مَرَّةً، وَلَا يَتْرَكُونَ فِي ذَلِكَ النَّهْرِ شَيْئًا مِنَ الْمَاءِ، لَا قَلِيلًا وَلَا كَثِيرًا، فَيَمُرُّ آخِرُهُمْ عَلَى ذَلِكَ النَّهْرِ فَيَقُولُ الْآخِرُونَ لِبَعْضِهِمْ لِبَعْضٍ: وَاللَّهِ لَقَدْ كَانَ بِهَذَا الْمَكَانِ مَرَّةً مِنَ الْمَرَاتِ مَاءٌ، فَأَيْنَ هُوَ الْآنَ؟ إِمَّا أَنَّهُ يَرَى أَثَرَ الْمَاءِ أَوْ يَكُونُونَ قَدْ مَرُّوا بِهِ قَبْلَ تِلْكَ الْمَرَّةِ، وَيُظْهِرُ يَأْجُوجُ وَمَأْجُوجُ عَلَى جَمِيعِ أَرْجَاءِ الْأَرْضِ مَشَارِقَهَا وَمَغَارِبَهَا، جَنُوبَهَا وَشَمَالَهَا، وَيَغْلِبُونَ عَلَيْهَا. فَيَقُولُ قَائِلٌ مِنْ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ: هَؤُلَاءِ الَّذِي قَاتَلْنَاهُمْ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ قَدْ انْتَهَيْنَا مِنْ قِتَالِهِمْ وَلَمْ يَبْقَ أَمَانَةٌ مِنْهُمْ أَحَدٌ، وَلِنَحَارِبَنَّ وَنَقَاتِلَنَّ الْآنَ أَهْلَ السَّمَاءِ، فَيَرْمِي أَحَدُهُمْ رَمْحَهُ الصَّغِيرَ إِلَى جِهَةِ السَّمَاءِ، فَتَرْجِعُ حَرَبَتُهُ وَرَمَحُهُ إِلَيْهِ مَلَطْخَةً بِالدَّمِ، فَيَقُولُ لِبَعْضِهِمْ لِبَعْضٍ: قَدْ قَتَلْنَا أَهْلَ السَّمَاءِ، وَهَذَا الدَّمُ شَاهِدٌ عَلَى ذَلِكَ. وَهَذَا يُقَدِّرُهُ اللَّهُ ابْتِلَاءً لَهُمْ. فَبَيْنَمَا هُمْ عَلَى تِلْكَ الْحَالِ فَاجَأَهُمْ بَعَثَ اللَّهُ وَإِرْسَالَهُ عَلَيْهِمْ دَوَابَّ مِثْلَ نَعْفِ الْجَرَادِ وَالنَّعْفِ: دُودٌ تَكُونُ فِي أَنْوْفِ الْإِبِلِ وَالغَنَمِ، فَتَلْدَغُ رِقَابَهُمْ فَيَمُوتُونَ مَوْتًا عَامًّا بِسُرْعَةٍ، وَيَمُوتُونَ دَفْعَةً وَاحِدَةً، كَمَوْتِ الْجَرَادِ الَّذِي نَزَلَ عَلَى الْبَحْرِ ظَنًّا مِنْهُ بِأَنَّهُ الرُّوضَةُ، يَرَكِبُ بَعْضُهُمْ فَوْقَ بَعْضٍ لِكَثْرَتِهِمْ فَيَصْبِحُ الْمُسْلِمُونَ فِي الصَّبَاحِ لَا يَسْمَعُونَ لِيَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ تَحَرُّكًا وَصَوْتًا، فَيَقُولُ الْمُسْلِمُونَ لِبَعْضِهِمْ لِبَعْضٍ: مَنْ رَجُلٌ مَنَّا يَبِيعُ نَفْسَهُ لِلَّهِ وَيَنْظُرُ لَنَا أَيُّ شَيْءٍ فَعَلَ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ؟ فَيَنْزِلُ مِنَ الْجَبَلِ مِنْهُمْ رَجُلٌ قَدْ هَيَأَ نَفْسَهُ وَسَلَّمَ عَلَى أَنْ يَقْتُلَهُ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ، فَلَمَّا نَزَلَ إِلَيْهِمْ وَجَدَهُمْ مَوْتَى فَنَادَى الْمُسْلِمِينَ: أَبْشَرُوا بِالنَّصْرِ

على أعدائكم وسلامتكم من شرهم، فقد هلك ومات عدوكم، فيخرج الناس من المسلمين من مدنهم وحصونهم ويتركون سبيل مواشيهم إلى المرعى فما يكون لمواشيهم أكل من الحشيش إلا أكل لحوم يأجوج ومأجوج، فتسمن من أكل لحوم يأجوج ومأجوج كأحسن ما سمت تلك المواشي من أكل نبات وحشيش أصابته وأكلته قط أي؛ فيما مضى من الزمان، قال السيوطي: (إن ثبت فهذا أيضًا من خرق العادة؛ لأن المواشي لا تأكل اللحم).

## معاني الكلمات

تفتح يأجوج ومأجوج يفتح السد.

حذب الحذب ما ارتفع من الأرض.

ينسلون يسرعون.

يغمون يحيطون.

ينحاز يترك.

تصير ترجع.

ما يذرون ما يتركون.

أثرهم عقبهم.

يظهرون على الأرض يغلبون عليها.

لننازلن لنحاربن.

مخضبة مصبوغة وملطخة.

نفث الجراد دود يكون في أنوف الإبل والغنم.

فتأخذ بأعناقهم تلدغ رقابهم.

لا يسمعون لهم حسًا لا يجدون لهم تحركًا أو صوتًا.

يشري نفسه يبيع نفسه لله.

وظن نفسه هيأها.

يخلون سبيل مواشيهم يتركون طريقها إلى المرعى.

فتشكر عليها كأحسن ما شكرت تسمن على لحومهم كأحسن السمن.

<https://sunnah.global/hadeeth/ar/show/65150>



النجاة الخيرية  
ALNAJAT CHARITY

